ENDOWORLD®
GYN 47 6.5 04/2024-ES

Histeroscopios de KARL STORZ

Soluciones diagnósticas y quirúrgicas para la histeroscopia ambulatoria

STORZ
KARL STORZ — ENDOSKOPE

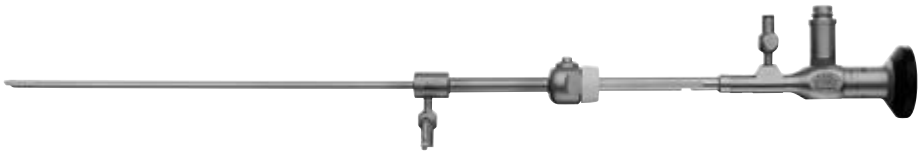
TROPHYSCOPE® de CAMPO

basado en una óptica de lentes tubulares integrada de 2,0 mm

Características especiales:

- Permite una introducción atraumática en la cavidad uterina bajo control visual gracias al diámetro de tan solo 2,9 mm
- El diámetro de 2,9 mm permite un examen diagnóstico de la cavidad uterina mientras que la vaina permanece en una posición pasiva
- En caso necesario se puede cambiar la posición de la vaina de pasiva a activa para llevar a cabo una dilatación bajo control visual
- Posibilidad de utilizar dos vainas distintas:
  - Vaina de exploración Continous-Flow
  - Vaina quirúrgica Continous-Flow para utilizar con instrumentos quirúrgicos semirrígidos de 5 Charr. y electrodos bipolares
- Las vainas permiten la introducción de legras TROPHY o bien espirotomos para poder realizar biopsias endometriales

Sin canal de trabajo



26008BAC	**TROPHYSCOPE®** de CAMPO, óptica HOPKINS® 30°, tamaño 2,9 mm, longitud 24 cm, con conexión de irrigación, para utilizar con vainas quirúrgicas Continuous-Flow 26152DA y 26152DB
26152DA	**Vaina de exploración Continuous-Flow,** tamaño 3,7 mm, longitud 18 cm, con conexión para aspiración, para utilizar con TROPHYSCOPE® de CAMPO 26008BAC

Fuente: https://www.ncbi.nlm.nih.gov/pmc/articles/PMC6548410/

© KARL STORZ 96122039 GYN 47 6.5 04/2024/EW-ES

Con canal de trabajo

26008BAC	**TROPHYSCOPE®** de CAMPO, óptica HOPKINS® 30°, tamaño 2,9 mm, longitud 24 cm, con conexión de irrigación, para utilizar con vainas quirúrgicas Continuous-Flow 26152DA y 26152DB
26152DB	**Vaina quirúrgica Continuous-Flow,** tamaño 4,4 mm, longitud 16 cm, con canal para instrumentos semirrígidos de 5 Charr., con una llave y un adaptador LUER-Lock, para utilizar con TROPHYSCOPE® de CAMPO 26008BAC

Accesorio recomendado:

26152DS	**Legra TROPHY,** para utilizar con las vainas Continuous-Flow 26152DA y 26152DB

© KARL STORZ 96122039 GYN 47 6.5 04/2024/EW-ES

Histeroscopio de BETTOCCHI® **(5 mm)**

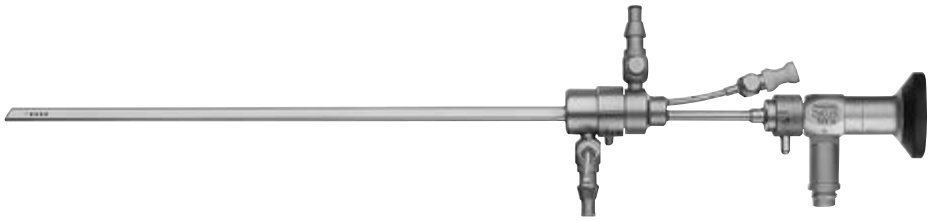
basado en una óptica de lentes tubulares integrada de 2,9 mm

Características especiales:

- Introducción atraumática en el canal cervical, gracias a la vaina de forma ovalada
- El canal de trabajo permite utilizar instrumentos quirúrgicos semirrígidos de 5 Charr. y electrodos bipolares

26120BA **Óptica de visión foroblicua HOPKINS® 30°,** 2,9 mm Ø, longitud 30 cm, **esterilizable en autoclave,** con conductor de luz de fibra óptica incorporado, color distintivo: rojo

Con canal de trabajo



26153BI **Vaina interior** de BETTOCCHI®, tamaño 4,3 mm

26153BO **Vaina exterior** de BETTOCCHI®, tamaño 5 mm

© KARL STORZ 96122039 GYN 47 6.5 04/2024/EW-ES

Sin canal de trabajo

26161VB **Vaina interior,** 3,8 mm Ø, con 1 llave, para utilizar con la vaina exterior 26161VC

26161VC **Vaina exterior,** 4,5 mm Ø, con 1 llave, para utilizar con la vaina interior 26161VB

26153EA **Vaina de histeroscopio,** tamaño 5 mm, con canal para instrumentos quirúrgicos de 5 Charr., sin separación entre vaina interior y exterior

Histeroscopio extralargo de BETTOCCHI®

26120BAL **Óptica de visión foroblicua HOPKINS® 30°,** 2,9 mm Ø, longitud 36 cm, **esterilizable en autoclave,** con conductor de luz de fibra óptica incorporado, color distintivo: rojo

26153BIL **Vaina interior** de BETTOCCHI®, tamaño 4,3 mm, con canal para instrumentos quirúrgicos semirrígidos de 5 Charr., con 1 llave, para utilizar con vaina exterior 26153BOL

26153BOL **Vaina exterior** de BETTOCCHI®, tamaño 5 mm, longitud útil 28 cm, con 1 llave, para utilizar con vaina interior 26153BIL

Los instrumentos mecánicos de 5 Charr. adaptados al canal para instrumentos llevan el núm. de art. 26160XX.

© KARL STORZ 96122039 GYN 47 6.5 04/2024/EW-ES

Histeroscopio de BETTOCCHI® **(4 mm)**

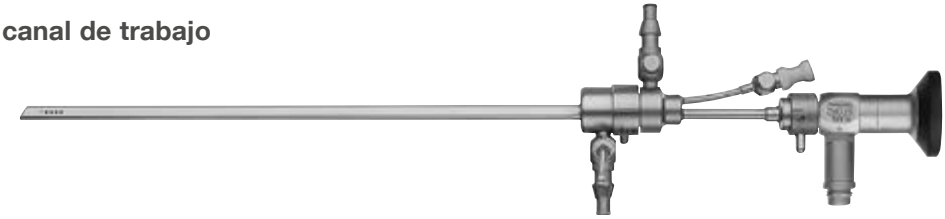
basado en una óptica de lentes tubulares integrada de 2 mm

Características especiales:

- Introducción atraumática en el canal cervical, gracias a la vaina de forma ovalada y un diámetro exterior de 4,2 mm
- El canal de trabajo permite utilizar instrumentos quirúrgicos semirrígidos de 5 Charr. y electrodos bipolares

26008BA **Óptica de visión foroblicua HOPKINS® 30°,** 2 mm Ø, longitud 26 cm, **esterilizable en autoclave,** con conductor de luz de fibra óptica incorporado, color distintivo: rojo

Con canal de trabajo



26152BI **Vaine interior** de BETTOCCHI®, tamaño 3,6 mm

26152BO **Vaina exterior** de BETTOCCHI®, tamaño 4,2 mm

Sin canal de trabajo

26161RN **Vaina interior,** 2,8 mm Ø, con 1 llave, para utilizar con la vaina exterior 26161R

26161R **Vaina exterior Continuous Flow,** 3,6 mm Ø, con 1 llave, para utilizar con la vaina interior 26161RN

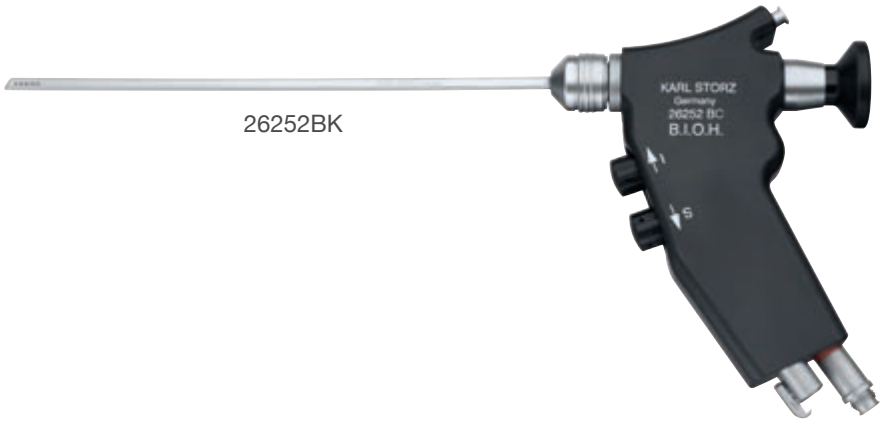
© KARL STORZ 96122039 GYN 47 6.5 04/2024/EW-ES

BETTOCCHI® **Histeroscopio integrado para atención ambulatoria (B.I.O.H.®)**

basado en una óptica de lentes tubulares integrada de 2,0 mm

Características especiales:

- Introducción atraumática en el canal cervical, gracias a la vaina de forma ovalada y un diámetro exterior de 4,0 mm
- El manejo y control de la entrada y salida de líquidos puede realizarse con una sola mano
- Todas las conexiones están situadas en el extremo inferior del mango
- El canal de trabajo permite utilizar instrumentos quirúrgicos semirrígidos de 5 Charr. y electrodos bipolares



26252BK

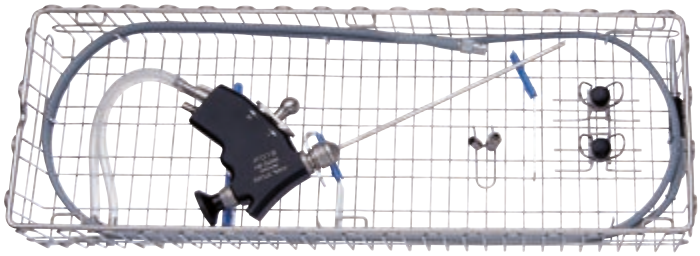
26252BK	**Histeroscopio compacto B.I.O.H.®** de BETTOCCHI®, óptica HOPKINS® 30°, tamaño 4 mm, con canal de trabajo para instrumentos quirúrgicos semirrígidos de 5 Charr., con válvula de irrigación y aspiración para aplicaciones de flujo simple o continuo, mango largo incluye: **Vaina exterior** 2x **Válvula de irrigación y aspiración** **Adaptador Monobloc** **Junta «endoscopic seal»,** para canales de trabajo, envase de 10 unidades 2x **Adaptador para válvula** **Herramienta de montaje,** para válvulas B.I.O.H.®

Accesorio opcional

100010-10	**Junta «endoscopic seal»,** para canales de trabajo de instrumentos de 3 – 7 Charr., estéril, para un solo uso, envase de 10 unidades	STERILE

© KARL STORZ 96122039 GYN 47 6.5 04/2024/EW-ES

Accessorios



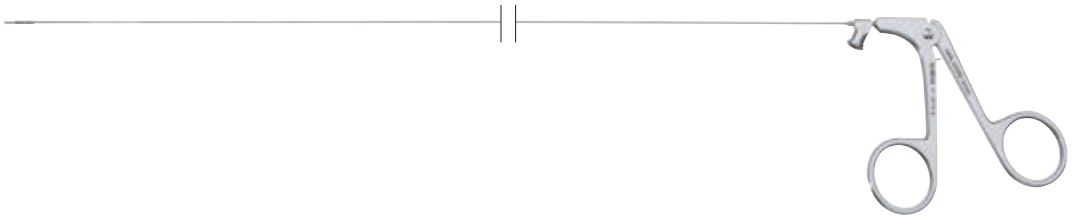
39501XC **Bandeja quirúrgica perforada para limpieza, esterilización y almacenamiento** de un histeroscopio compacto B.I.O.H.®, incluye adaptador de limpieza, soportes de silicona para ópticas y tapa, dimensiones exteriores (ancho x fondo x alto): 460 x 150 x 80 mm, para utilizar con el adapatador de limpieza 39501XCA (el histeroscopio B.I.O.H.® y el cable de luz no están incluidos en el suministro)

26252DS **Set de juntas,** para histeroscopio compacto B.I.O.H.® 26252BK

© KARL STORZ 96122039 GYN 47 6.5 04/2024/EW-ES

Instrumentos quirúrgicos semirrígidos y reutilizables de 5 Charr.

Longitud 34 cm



26159EHW **Tijeras,** semirrígidas, romas, abertura unilateral, 5 Charr., longitud 34 cm

26159SHW **Tijeras,** semirrígidas, puntiagudas, abertura unilateral, 5 Charr., longitud 34 cm

26159UHW **Pinzas de agarre y biopsia,** semirrígidas, abertura bilateral, 5 Charr., longitud 34 cm

26159H **Pinzas de agarre de tenáculos** de HESSELING, semirrígidas, abertura bilateral, 5 Charr., longitud 34 cm

26159DHW **Pinzas sacabocados,** semirrígidas, corte completo, abertura unilateral, 5 Charr., longitud 34 cm

26159BHW **Pinzas de cuchara para biopsia,** semirrígidas, abertura bilateral, 5 Charr., longitud 34 cm

26159DS **Pinzas de agarre** de DI SPIEZIO SARDO, semirrígidas, abertura bilateral, 5 Charr., longitud 34 cm

26159HS **Pinzas de agarre de tenáculos con púa** de HESSELING y DI SPIEZIO SARDO, semirrígidas, abertura bilateral, 5 Charr., longitud 34 cm

26159G **Sonda palpadora** de BETTOCCHI®/DI SPIEZIO SARDO, semirrígida, graduada, 5 Charr., longitud 34 cm

© KARL STORZ 96122039 GYN 47 6.5 04/2024/EW-ES

Electrodos bipolares reutilizables de 5 Charr.

Longitud 42 cm

26159BE **Electrodo de disección bipolar,** semirrígido, 5 Charr., longitud 42 cm

26158BE **Electrodo bipolar de vaporización,** semirrígido, 5 Charr., electrodo de aguja acodado 90°, longitud 42 cm

26159GC **Electrodo de bola bipolar** de GORDTS y CAMPO, semirrígido, 5 Charr., longitud 42 cm

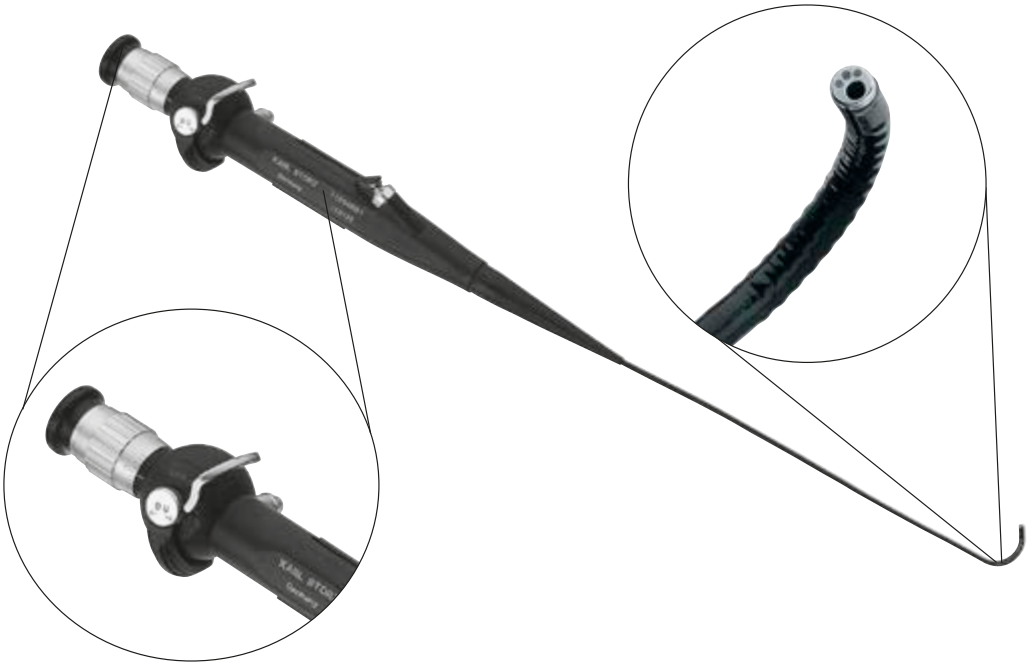
26176LE **Cable de alta frecuencia bipolar,** longitud 300 cm

© KARL STORZ 96122039 GYN 47 6.5 04/2024/EW-ES

Histeroscopio flexible

Características especiales:

- El canal reducido de tan sólo 3,5 mm permite, por lo general, la introducción del histeroscopio en el canal cervical sin necesidad de dilatación
- La vaina reforzada permite una introducción sencilla en el canal cervical
- Mecanismo de regulación angular bloqueable
- Canal de trabajo para utilizar con instrumentos flexibles de 3 Charr.



11264BBK1 **Histerofibroscopio,** con mecanismo de acodamiento bloqueable,

Movilidad del extremo distal:	110°/110°
Dirección visual:	0°
Ángulo de abertura:	90°
Ø canal de trabajo:	1,48 mm
Ø exterior:	3,5 mm/3,6 mm
Longitud útil:	240 mm

Los siguientes accesorios se incluyen en el suministro:

Verificador de estanqueidad
Cepillo de limpieza
2x Tapón de estanqueidad
Tapa de cierre LUER-Lock
Conector para tubos LUER-Lock

© KARL STORZ 96122039 GYN 47 6.5 04/2024/EW-ES

KARL STORZ TELE PACK+

TELE PACK+ es el nuevo sistema «todo en uno» de KARL STORZ portátil y compacto que se compone de un monitor, una fuente de luz LED, una unidad de control de cámara FULL HD, una función de documentación, así como función de red integrada.

Características especiales:

- Reproducción de imágenes en calidad FULL HD
- Pantalla táctil de 18,5" con teclado en pantalla
- Opciones para grabar en dispositivos de almacenamiento USB y en la memoria interna de 50 GB
- Funcionalidad de red en combinación con el software SCENARA® .connect para la exportación e importación de los datos del paciente de/hacia el HIS / PACS
- Compatible con los endoscopios rígidos, flexibles y para un solo uso de KARL STORZ

TP101	**TELE PACK+,** unidad videoendoscópica con 2 entradas de cámara (X-Line y C-Line) para utilizar con videoendoscopios flexibles y cabezales de cámara monochip (calidad máx. FULL HD), incluye fuente de luz LED, módulo digital de procesamiento de imágenes integrado con opción de memoria USB y en red, así como un monitor de pantalla táctil FULL HD de 18,5", tensión de trabajo 100 – 240 VAC, 50/60 Hz incluye: **Cable de red,** longitud 300 cm
TH110	**IMAGE1 S™ HX,** cabezal de cámara monochip FULL HD, 50/60 Hz, con foco fijo, escáner progresivo, sumergible, esterilización por gas y plasma, distancia focal f = 16 mm, con 2 botones de cabezal de cámara programables, para utilizar con IMAGE1 S™

© KARL STORZ 96122039 GYN 47 6.5 04/2024/EW-ES

ENDOMAT® SELECT

ENDOMAT® SELECT es una bomba de rodillos de uso interdisciplinario, la cual se puede equipar con diversos paquetes de software. Se utiliza en la histeroscopia diagnóstica y quirúrgica, tanto en el quirófano como en el consultorio médico, para llevar a cabo la dilatación de la cavidad uterina bajo control de la presión.

Características especiales:

- Control permanente de la presión durante la dilatación de la cavidad uterina
- Bomba de irrigación y aspiración de aplicación multidisciplinaria
- Manejo sencillo, ya que el aparato reconoce automáticamente el tubo de conexión correcto

UP220	**ENDOMAT® SELECT,** bomba de irrigación o de aspiración, incluye cable de red, tensión de trabajo 100 – 240 VAC, 50/60 Hz
UP602	**Software HISTEROSCOPIA,** licencia, permite elegir la aplicación «HYS», para utilizar con ENDOMAT® SELECT UP220
031523-10	**Tubo de irrigación, set,** presión regulada PC, estéril, para un solo uso, envase de 10 unidades, para utilizar con KARL STORZ ENDOMAT® de HAMOU® 26331120-1 y ENDOMAT® SELECT UP220 STERILE

© KARL STORZ 96122039 GYN 47 6.5 04/2024/EW-ES

Configuración recomendada para la «Histeroscopia ambulatoria»

La externalización de la histeroscopia hace posible que en los quirófanos se puedan llevar a cabo un mayor número de intervenciones quirúrgicas complejas. Para satisfacer las necesidades de la histeroscopia ambulatoria, le presentamos aquí un set de configuración compacto.

Los histeroscopios de lumen reducido hacen posible que el tratamiento de anomalías en la cavidad uterina se pueda llevar a cabo también fuera del quirófano. Estas intervenciones se realizan con ayuda de instrumentos de 5 Charr., sin anestesia ni dilatación del cuello uterino. El TELE PACK+ es un sistema flexible y compacto que le proporciona una excelente calidad de imagen. La nueva unidad móvil COR es la solución compacta para el consultorio médico.

UG803	**Kit de montaje,** unidad móvil COR baja
UG811	**Tapa del soporte para monitor,** unidad móvil COR
UG854	**Barra de acero inoxidable,** unidad móvil COR, longitud 400 cm
UG857	**Módulo para monitor,** unidad móvil COR
UG860	**Cajón,** estrecho, unidad móvil COR
TP101	**TELE PACK+,** unidad videoendoscópica
TH110	**IMAGE1 S™ HX, cabezal de cámara monochip FULL HD**
UP220	**ENDOMAT® SELECT,** bomba de irrigación o de aspiración
UP602	**HISTEROSCOPIA,** licencia de software, para utilizar con ENDOMAT® SELECT UP220
UP610	**Paquete Advanced,** licencia de software, para utilizar con ENDOMAT® SELECT UP220
031523-10	**Tubo de irrigación, set,** estéril, para un solo uso, envase de 10 unidades STERILE

26008BAC	**TROPHYSCOPE®** de CAMPO, óptica HOPKINS® 30°, tamaño 2,9 mm, longitud 24 cm
26152DA	**Vaina de exploración Continuous-Flow,** tamaño 3,7 mm, longitud 18 cm
26152DB	**Vaina quirúrgica Continuous-Flow,** tamaño 4,4 mm, longitud 16 cm
26159UHW	**Pinzas de agarre y de biopsia,** semirrígidas, abertura bilateral, 5 Charr., longitud 34 cm
26159SHW	**Tijeras,** puntiagudas, abertura unilateral, semirrígidas, 5 Charr., longitud 34 cm

Estos productos son conformes con la legislación vigente y disponen de marcado CE.
Cuentan con instrucciones de uso para consultar las indicaciones y precauciones de uso.

Antes de realizar una intervención quirúrgica, se recomienda verificar si se ha elegido el producto idóneo. Es posible que los productos descritos en esta publicación todavía no estén disponibles en todos los países, dependiendo de los criterios de homologación propios de cada territorio.

© KARL STORZ 96122039 GYN 47 6.5 04/2024/EW-ES

Respuesta

KARL STORZ SE & Co. KG
Departamento de marketing
para Ginecología
Dr.-Karl-Storz-Straße 34

78532 Tuttlingen/Alemania

por FAX a
+49 7461 708-75585

Sí, me interesa la **histeroscopia ambulatoria (Office)**

Envíenme una **oferta** sobre:

❒ **TROPHYSCOPE®** de CAMPO
(26008BAC, 26152DA/DB)

- **Histeroscopio** BETTOCCHI®
  - ❒ Tamaño 4 mm (26008BA, 26152BI/26152BO)
  - ❒ Tamaño 5 mm (26120BA, 26153BI/26153BO)
  - ❒ Tamaño 5 mm, extralargo (26120BAL, 26153BIL/26153BOL)
- BETTOCCHI® **Integrated Office Hysteroscope (B.I.O.H.®)**
  - ❒ con mango largo (26252BK)

❒ **Histeroscopio flexible** (11264BBK1)

❒ **TELE PACK+** (TP101 y TH110)

❒ **ENDOMAT® SELECT** (UP220 y UP602)

❒ **Set de configuración para la histeroscopia ambulatoria**

❒ Solicito que el representante de ventas se ponga en contacto conmigo

Mi dirección:

Nombre, título	**Teléfono**
Clínica/hospital, departamento	**Fax**
Calle	**E-Mail**
Código postal, ciudad	**Firma**

© KARL STORZ 96122039 GYN 47 6.5 04/2024/EW-ES

More than 75 Years

Shaping the Future of Endoscopy with you

STORZ
KARL STORZ—ENDOSKOPE
THE DIAMOND STANDARD

KARL STORZ SE & Co. KG
Dr.-Karl-Storz-Straße 34, 78532 Tuttlingen/Alemania
Postbox 230, 78503 Tuttlingen/Alemania
Teléfono: +49 7461 708-0
Fax: +49 7461 708-105
E-Mail: info@karlstorz.com

www.karlstorz.com

96122039 GYN 47 6.5 04/2024/EW-ES